八郷地区　スペイン語

**Distrito de Yasato**

Abril de 2026 - Marzo de 2027

# Calendario de recogida de basura

Fácil con su teléfono inteligente

よっかいち ごみだしガイド

Japonés · Inglés · Chino · Español · Portugués · Tagalo · Nepalí · Vietnamita

Hemos publicado un video sobre cómo sacar la basura en la ciudad de Yokkaichi. Este video consta de un contenido sencillo que es también fácil de comprender por los ciudadanos extranjeros. Actualmente está disponible en 8 idiomas.
Consúltelo a través del código QR de la derecha.
https://www.city.yokkaichi.mie.jp/seikatsukankyou/

## Año 2026 Abril

| Domingo | Lunes | Martes | Miércoles | Jueves | Viernes | Sábado |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | 1 | 2 BASURA RECICLABLE | 3 BASURA COMBUSTIBLE | 4 |
| 5 | 6 | 7 BASURA COMBUSTIBLE | 8 BASURA TRITURABLE | 9 BOTELLAS DE PLÁSTICO | 10 BASURA COMBUSTIBLE | 11 |
| 12 | 13 | 14 BASURA COMBUSTIBLE | 15 | 16 BASURA RECICLABLE | 17 BASURA COMBUSTIBLE | 18 |
| 19 | 20 | 21 BASURA COMBUSTIBLE | 22 BASURA TRITURABLE | 23 BOTELLAS DE PLÁSTICO | 24 BASURA COMBUSTIBLE | 25 |
| 26 | 27 | 28 BASURA COMBUSTIBLE | 29 | 30 BASURA RECICLABLE | | |

## Mayo

| Domingo | Lunes | Martes | Miércoles | Jueves | Viernes | Sábado |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | | 1 BASURA COMBUSTIBLE | 2 |
| 3 | 4 | 5 BASURA COMBUSTIBLE | 6 BASURA TRITURABLE | 7 BOTELLAS DE PLÁSTICO | 8 BASURA COMBUSTIBLE | 9 |
| 10 | 11 | 12 BASURA COMBUSTIBLE | 13 | 14 BASURA RECICLABLE | 15 BASURA COMBUSTIBLE | 16 |
| 17 | 18 | 19 BASURA COMBUSTIBLE | 20 BASURA TRITURABLE | 21 BOTELLAS DE PLÁSTICO | 22 BASURA COMBUSTIBLE | 23 |
| 24/31 | 25 | 26 BASURA COMBUSTIBLE | 27 | 28 BASURA RECICLABLE | 29 BASURA COMBUSTIBLE | 30 |

## Junio

| Domingo | Lunes | Martes | Miércoles | Jueves | Viernes | Sábado |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | 1 | 2 BASURA COMBUSTIBLE | 3 BASURA TRITURABLE | 4 BOTELLAS DE PLÁSTICO | 5 BASURA COMBUSTIBLE | 6 |
| 7 | 8 | 9 BASURA COMBUSTIBLE | 10 | 11 BASURA RECICLABLE | 12 BASURA COMBUSTIBLE | 13 |
| 14 | 15 | 16 BASURA COMBUSTIBLE | 17 BASURA TRITURABLE | 18 BOTELLAS DE PLÁSTICO | 19 BASURA COMBUSTIBLE | 20 |
| 21 | 22 | 23 BASURA COMBUSTIBLE | 24 | 25 BASURA RECICLABLE | 26 BASURA COMBUSTIBLE | 27 |
| 28 | 29 | 30 BASURA COMBUSTIBLE | | | | |

## Julio

| Domingo | Lunes | Martes | Miércoles | Jueves | Viernes | Sábado |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | 1 BASURA TRITURABLE | 2 BOTELLAS DE PLÁSTICO | 3 BASURA COMBUSTIBLE | 4 |
| 5 | 6 | 7 BASURA COMBUSTIBLE | 8 | 9 BASURA RECICLABLE | 10 BASURA COMBUSTIBLE | 11 |
| 12 | 13 | 14 BASURA COMBUSTIBLE | 15 BASURA TRITURABLE | 16 BOTELLAS DE PLÁSTICO | 17 BASURA COMBUSTIBLE | 18 |
| 19 | 20 | 21 BASURA COMBUSTIBLE | 22 | 23 BASURA RECICLABLE | 24 BASURA COMBUSTIBLE | 25 |
| 26 | 27 | 28 BASURA COMBUSTIBLE | 29 BASURA TRITURABLE | 30 BOTELLAS DE PLÁSTICO | 31 BASURA COMBUSTIBLE | |

## Agosto

| Domingo | Lunes | Martes | Miércoles | Jueves | Viernes | Sábado |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 2 | 3 | 4 BASURA COMBUSTIBLE | 5 | 6 BASURA RECICLABLE | 7 BASURA COMBUSTIBLE | 1/8 |
| 9 | 10 | 11 BASURA COMBUSTIBLE | 12 BASURA TRITURABLE | 13 BOTELLAS DE PLÁSTICO | 14 BASURA COMBUSTIBLE | 15 |
| 16 | 17 | 18 BASURA COMBUSTIBLE | 19 | 20 BASURA RECICLABLE | 21 BASURA COMBUSTIBLE | 22 |
| 23 | 24 | 25 BASURA COMBUSTIBLE | 26 BASURA TRITURABLE | 27 BOTELLAS DE PLÁSTICO | 28 BASURA COMBUSTIBLE | 29 |
| 30 | 31 | | | | | |

## Septiembre

| Domingo | Lunes | Martes | Miércoles | Jueves | Viernes | Sábado |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | 1 BASURA COMBUSTIBLE | 2 | 3 BASURA RECICLABLE | 4 BASURA COMBUSTIBLE | 5 |
| 6 | 7 | 8 BASURA COMBUSTIBLE | 9 BASURA TRITURABLE | 10 BOTELLAS DE PLÁSTICO | 11 BASURA COMBUSTIBLE | 12 |
| 13 | 14 | 15 BASURA COMBUSTIBLE | 16 | 17 BASURA RECICLABLE | 18 BASURA COMBUSTIBLE | 19 |
| 20 | 21 | 22 BASURA COMBUSTIBLE | 23 BASURA TRITURABLE | 24 BOTELLAS DE PLÁSTICO | 25 BASURA COMBUSTIBLE | 26 |
| 27 | 28 | 29 BASURA COMBUSTIBLE | 30 | | | |

## Octubre

| Domingo | Lunes | Martes | Miércoles | Jueves | Viernes | Sábado |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | 1 BASURA RECICLABLE | 2 BASURA COMBUSTIBLE | 3 |
| 4 | 5 | 6 BASURA COMBUSTIBLE | 7 BASURA TRITURABLE | 8 BOTELLAS DE PLÁSTICO | 9 BASURA COMBUSTIBLE | 10 |
| 11 | 12 | 13 BASURA COMBUSTIBLE | 14 | 15 BASURA RECICLABLE | 16 BASURA COMBUSTIBLE | 17 |
| 18 | 19 | 20 BASURA COMBUSTIBLE | 21 BASURA TRITURABLE | 22 BOTELLAS DE PLÁSTICO | 23 BASURA COMBUSTIBLE | 24 |
| 25 | 26 | 27 BASURA COMBUSTIBLE | 28 | 29 BASURA RECICLABLE | 30 BASURA COMBUSTIBLE | 31 |

## Noviembre

| Domingo | Lunes | Martes | Miércoles | Jueves | Viernes | Sábado |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 1 | 2 | 3 BASURA COMBUSTIBLE | 4 BASURA TRITURABLE | 5 BOTELLAS DE PLÁSTICO | 6 BASURA COMBUSTIBLE | 7 |
| 8 | 9 | 10 BASURA COMBUSTIBLE | 11 | 12 BASURA RECICLABLE | 13 BASURA COMBUSTIBLE | 14 |
| 15 | 16 | 17 BASURA COMBUSTIBLE | 18 BASURA TRITURABLE | 19 BOTELLAS DE PLÁSTICO | 20 BASURA COMBUSTIBLE | 21 |
| 22 | 23 | 24 BASURA COMBUSTIBLE | 25 | 26 BASURA RECICLABLE | 27 BASURA COMBUSTIBLE | 28 |
| 29 | 30 | | | | | |

## Diciembre

| Domingo | Lunes | Martes | Miércoles | Jueves | Viernes | Sábado |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | 1 BASURA COMBUSTIBLE | 2 BASURA TRITURABLE | 3 BOTELLAS DE PLÁSTICO | 4 BASURA COMBUSTIBLE | 5 |
| 6 | 7 | 8 BASURA COMBUSTIBLE | 9 | 10 BASURA RECICLABLE | 11 BASURA COMBUSTIBLE | 12 |
| 13 | 14 | 15 BASURA COMBUSTIBLE | 16 BASURA TRITURABLE | 17 BOTELLAS DE PLÁSTICO | 18 BASURA COMBUSTIBLE | 19 |
| 20 | 21 | 22 BASURA COMBUSTIBLE | 23 | 24 BASURA RECICLABLE | 25 BASURA COMBUSTIBLE | 26 |
| 27 | 28 | 29 BASURA COMBUSTIBLE | 30 | 31 | | |

## Año 2027 Enero

| Domingo | Lunes | Martes | Miércoles | Jueves | Viernes | Sábado |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | | 1 | 2 |
| 3 | 4 | 5 BASURA COMBUSTIBLE | 6 BASURA TRITURABLE | 7 BOTELLAS DE PLÁSTICO | 8 BASURA COMBUSTIBLE | 9 |
| 10 | 11 | 12 BASURA COMBUSTIBLE | 13 | 14 BASURA RECICLABLE | 15 BASURA COMBUSTIBLE | 16 |
| 17 | 18 | 19 BASURA COMBUSTIBLE | 20 BASURA TRITURABLE | 21 BOTELLAS DE PLÁSTICO | 22 BASURA COMBUSTIBLE | 23 |
| 24/31 | 25 | 26 BASURA COMBUSTIBLE | 27 | 28 BASURA RECICLABLE | 29 BASURA COMBUSTIBLE | 30 |

## Febrero

| Domingo | Lunes | Martes | Miércoles | Jueves | Viernes | Sábado |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | 1 | 2 BASURA COMBUSTIBLE | 3 BASURA TRITURABLE | 4 BOTELLAS DE PLÁSTICO | 5 BASURA COMBUSTIBLE | 6 |
| 7 | 8 | 9 BASURA COMBUSTIBLE | 10 | 11 BASURA RECICLABLE | 12 BASURA COMBUSTIBLE | 13 |
| 14 | 15 | 16 BASURA COMBUSTIBLE | 17 BASURA TRITURABLE | 18 BOTELLAS DE PLÁSTICO | 19 BASURA COMBUSTIBLE | 20 |
| 21 | 22 | 23 BASURA COMBUSTIBLE | 24 | 25 BASURA RECICLABLE | 26 BASURA COMBUSTIBLE | 27 |
| 28 | | | | | | |

## Marzo

| Domingo | Lunes | Martes | Miércoles | Jueves | Viernes | Sábado |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | 1 | 2 BASURA COMBUSTIBLE | 3 BASURA TRITURABLE | 4 BOTELLAS DE PLÁSTICO | 5 BASURA COMBUSTIBLE | 6 |
| 7 | 8 | 9 BASURA COMBUSTIBLE | 10 | 11 BASURA RECICLABLE | 12 BASURA COMBUSTIBLE | 13 |
| 14 | 15 | 16 BASURA COMBUSTIBLE | 17 BASURA TRITURABLE | 18 BOTELLAS DE PLÁSTICO | 19 BASURA COMBUSTIBLE | 20 |
| 21 | 22 | 23 BASURA COMBUSTIBLE | 24 | 25 BASURA RECICLABLE | 26 BASURA COMBUSTIBLE | 27 |
| 28 | 29 | 30 BASURA COMBUSTIBLE | 31 BASURA TRITURABLE | | | |

**Debe tirar la basura correspondiente, en el punto de recogida correspondiente, hasta las 08:30 de la mañana del día correspondiente.** Tenga en cuenta que en caso de que se equivoque al tirar la basura, esta no podrá ser recogida. Para información acerca del punto de recogida de basura que le corresponde, así como su horario de uso, contacte con la asociación de vecinos de su lugar de residencia. (Para los datos de contacto de la asociación de vecinos, consulte con el centro cívico de su distrito)

**Tirar la basura sin permiso es un delito de vertido ilegal de residuos.**
**En caso de que haga un vertido ilegal de residuos, podría ser sometido a una pena de máximo 5 años de prisión o a una multa de máximo 10 millones de JPY, o bien ambas sanciones.**

## BASURA COMBUSTIBLE

### Medida frente al calentamiento global

**Desde lo que uno puede, poco a poco.**

¡Tire la basura orgánica, tras retirarle el agua, como basura combustible!

Mediante la reducción de la basura combustible, se reduce la cantidad de recogida de basura, y consecuentemente la cantidad incinerada, lo que se traduce en una **reducción de la cantidad de emisiones de $CO_2$.**

**Basura originada en la cocina**

Aceites de cocina solidificados, etc.

Basura orgánica (residuos de cocina, restos de comida, etc.)

Conchas

**Desechos de papel**

Desechos de papel no reciclables

Vasos de papel

**Plásticos**

Productos de plásticos como papel film, etc.

Envases de champú, mayonesa, etc.

Bandejas de alimentos

Disquetes, CDs, etc.

Productos de goma sintética

Cubos de plástico

Bolsas de plástico

Envases de tofu

Envoltorios de dulces

Envases de bento, etc.

Envases de ramen instantáneo, huevos, natto, etc.

**Otros**

Colillas de cigarros

Zapatos

Broches de bambú

Palillos desechables

Árboles de jardín podados (hasta 50 cm)

Pañales de papel, productos para la higiene femenina

Basura de barrer

Peluches

Bolsos

Hojas caídas, hierba

**Medidas para la prevención de contagios**

**Cuando tire mascarillas, pañuelos, guantes,entre otros,ate bien la apertura de la bolsa,y retire todo el aire de su interior.**

**Tire las hojas caídas, hierba, árboles de jardín podados (longitud de hasta 50 cm, grosor hasta 5 cm) en el día de recogida de la segunda mitad de la semana (en zonas de recogida para lunes y jueves, los jueves; y en zonas de recogida para martes y viernes, los viernes).**

## BASURA TRITURABLE

**Basura voluminosa**

Alfombras

Paraguas

Protectores para colchón

Refrigeradores

Maletas

Futones

Asientos de seguridad infantil

Cochecitos de bebé

**Vidrios / Cerámicas**

Botellas de cosméticos

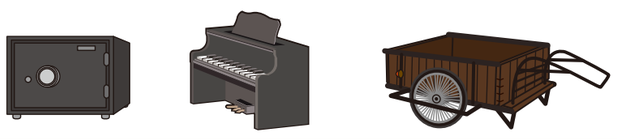
Cerámicas y porcelanas
Vajilla de vidrio

Decoración de vidrio como ceniceros, acuarios, etc.

**Los productos que son categorizados como basura voluminosa de recogida de pago individual no se puede tirar en los puntos de recogida. (Véase el reverso)**

## BASURA QUE NO SE PUEDE TIRAR EN LOS PUNTOS DE RECOGIDA

- Cajas de seguridad ignífugas
- Electone
- Carretillas
- Órgano (instrumento musical), etc.



**Lleve la basura al Centro de Limpieza de la Ciudad de Yokkaichi**

## BASURA QUE NO PUEDE SER RECOGIDA NI TRATADA POR LA CIUDAD

- Bicicletas motorizadas
- Motocicletas
- Pesticidas / Venenos
- Jeringuillas / Agujas
- Neumáticos
- Aceites (queroseno, gasolina, aceites)
- Productos objeto de Ley de Reciclaje de Electrodomésticos
- Botellas de gas propano
- Extintores de incendio
- Pinturas, etc.

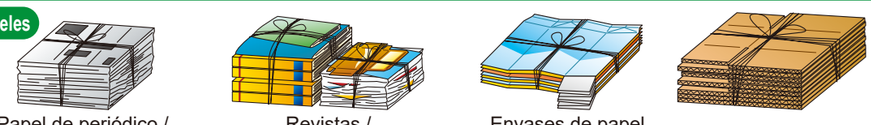
**No se pueden tirar en los puntos de recogida. Tampoco se pueden llevar al Centro de Limpieza de la Ciudad de Yokkaichi ni al Centro de Sanitización de Kusunokicho de la Ciudad de Yokkaichi.**

**La basura producida de actividades empresariales no se puede tirar en los puntos de recogida.**

## BASURA RECICLABLE

**(SEPÁRELOS SEGÚN EL TIPO DE PRODUCTO)**

**Papeles**



Papel de periódico / Folletos de periódicos

Revistas / Papel misceláneo

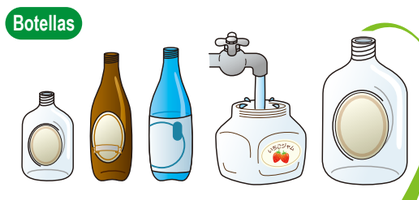
Envases de papel (envases de leche, etc.)

Cartón

**Telas, ropas**

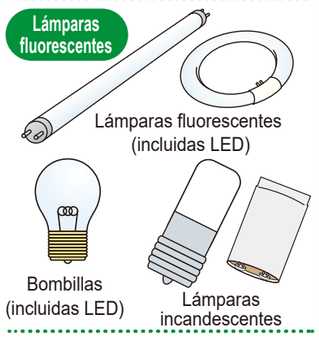
Mantas

**Botellas**



**Latas de bebidas**

**Lámparas fluorescentes**



Lámparas fluorescentes (incluidas LED)

Bombillas (incluidas LED)

Lámparas incandescentes

**Metales**

Cuchillos de cocina

Ollas

Tapones metálicos

Estufas de gas

Perchas de alambre

Cables eléctricos y alargadores eléctricos

Batería de automóviles

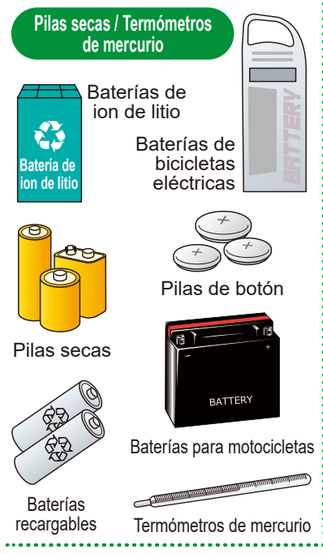
Calentadores de queroseno

Latas de comida enlatada, latas de dulces o de leche en polvo

Bicicletas (pueden tirarse incluso si miden más de 1 m)

*Bien introdúzcala en el punto de recogida, o indicar sobre ella"basura a desechar", entre otros.

**Pilas secas / Termómetros de mercurio**




Baterías de ion de litio

Baterías de bicicletas eléctricas

Pilas secas

Pilas de botón

Baterías recargables

Baterías para motocicletas

Termómetros de mercurio

**Electrodomésticos pequeños**

Arrocera

Afeitadora

Videoconsolas

Calefactores eléctricos

Microondas

Jarras eléctricas

Planchas

Radiocasetes con lector de CD

Productos de tabaco calentado / Cigarrillos electrónicos

Videograbadores

Teléfonos

Aspiradoras

Alfombras eléctricas

Washlet

Ventiladores

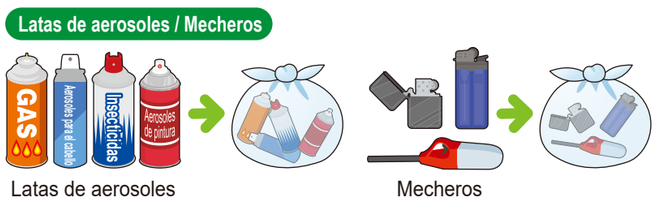
Cámaras

Computadoras portátiles

Computadoras

Teléfonos móviles

**Latas de aerosoles / Mecheros**

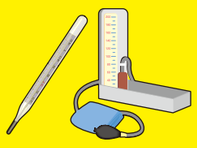



Latas de aerosoles

Mecheros

**No introduzca las latas de aerosoles y los mecheros en la misma bolsa.**

## ¡¡Precaución!!



**Los residuos que contienen mercurio (termómetros de mercurio, tensiómetros de mercurio, etc.) no se deben tirar como basura combustible ni como basura triturable.**
**En caso de que se mezcle el mercurio en los incineradores, estos no podrán funcionar con normalidad.**

## BOTELLAS DE PLÁSTICO

**(LOS TAPONES Y ETIQUETAS SON BASURA COMBUSTIBLE)**

PET

**Solo son objeto las botellas de plástico que indican que son de dicho material en su etiqueta o en su parte inferior.**

## Datos de contacto respecto a la basura doméstica

| Cómo sacar la basura | Recogida de basura | Llevar la basura |
|---|---|---|
| Sección de Entorno de Vida del Ayuntamiento | Centro de Higiene Pública Norte | Centro de Limpieza de la Ciudad de Yokkaichi |
| ☎059-340-3308 | ☎059-331-3228 | ☎059-331-6181 |

**Para más información acerca de la separación de basura, compruebe la guía de basura y el sitio web de la ciudad.**